

Lista abrevierilor

^	-----	indice [al articolelor de lege]
a.c.	-----	anul curent
A.R.P.R.	-----	Academia Republicii Populare Române (1948- 1965)
A.R.S.R.	-----	Academia Republicii Socialiste România (1965-1989)
AACR	-----	<i>Anglo-American cataloguing rules</i>
ABGB	-----	<i>(Allgemeines bürgerliches Gesetzbuch)</i> –germ. Codul civil austriac
acad.	-----	academician
ACS	-----	<i>American Chemical Society</i> – eng. – stil de citare
AEGRM	-----	Arhiva electronică de garanții reale mobiliare
AIP	-----	<i>American Institute of Physics</i> – eng. – stil de citare
alin.	-----	alineat
anon.	-----	<i>anonymus</i> lat. fără autor
ANSI	-----	<i>American National Standards Institute</i> eng.
APA	-----	<i>American Psychological Association</i> – eng. – stil de citare
arh.	-----	arhitect
ARK	-----	<i>Archival Resource Key</i> – eng. identificator peren
art.	-----	articol
ASRO	-----	Asociația de Standardizare din România
B.of.:	-----	Buletinul Oficial al R.S.R., partea I nr.
B2B	-----	<i>business-to-business</i> eng. (contracte)
B2C	-----	<i>business-to-consumer</i> eng. (contracte)
BGB	-----	<i>Bürgerliches Gesetzbuch</i> germ. Codul civil german
c.	-----	contra
C.adm.	-----	Codul administrativ
C.cass.	-----	Curtea de Casație franceză
C.civ.	-----	Codul civil 2009: Legea 287/2009, M.of.: 511 din 24 iulie 2009, republicat în temeiul art. 218 din Legea nr. 71/2011 în M.of.: 505 din 15 iulie 2011, în vigoare din 1 octombrie 2011
C.civ.fr.	-----	<i>(Code civil des Français)</i> fr. Codul civil francez
C.civ.it.	-----	<i>(Codice civile italiano)</i> it. Codul civil italian
C.civ.q.	-----	<i>Codul civil Québec</i> fr.
C.civ.v.	-----	Codul civil 1864, în vigoare între 01.12.1865-30.09.2011
C.com.	-----	Codul comercial – Codicele de comerț din 1887, M.of.: 31 din 10 mai 1887, în mare parte abrogat prin C.civ. 2009, începând cu 1 octombrie 2011, cf. art. 230 alin. lit. c) L: 287/2009
C.cons.	-----	Codul consumului: L: 296/2004, M.of.: 968 din 4 decembrie 2006, republicată în M.of.: 224 din 24 martie 2008

- C.fam. -----Codul familiei a fost adoptat prin L: 41953, B.of.: 1/4 ianuarie 1954, intrat în vigoare la 1 februarie 1954, modificat și completat prin L: 4/1956, republicat în B.of.: 13/18 aprilie 1956 și abrogat, prin art. 230 lit. m) din L: 71/2011, la data intrării în vigoare a L: 287/2009 privind Codul civil (1 octombrie 2011)
- C.fisc.v.-----Cod de procedură fiscală vechi, L: 571/2003
- C.m. -----L: 53/2003 – Codul Muncii–, M.of.: 72/5 februarie 2003, republicat (în temeiul L: 40/2011), M.of.: 345/18 mai 2011
- C.pen. -----Codul penal, L: 286/2009 privind Codul Penal, M.of.: 510 din 24 iulie 2009, în vigoare din 1 februarie 2014 cf. art. 246 L: 187/2012
- C.pen.1864 -----Codul penal 1864, promulgat și publicat la 30 octombrie 1864, în vigoare din 30 aprilie 1865 până la 17 martie 1936
- C.pen.1968 -----Codul penal 1968, L:15/1968, B.of. 79 bis din 21 iunie 1968, în vigoare din 1 ianuarie 1969, abrogat prin art. 250 L: 187/2012
- C.poc.pen.sl-----C.proc.pen. sloven
- C.proc.civ.-----Codul de procedură civilă, L: 134/2010, publicată în M.of.: 485/15.07.2010
- C.proc.civ.v.-----Codul de procedură civilă vechi, „Codicele de procedură civilă”, republicat în M.of.: 45 din 24 februarie 1948, cu modificările și completările ulterioare
- C.proc.pen. -----Codul de procedură penală, L: 135/2010 „privind Codul de procedură penală”, M.of.: 486 din 15 iulie 2010, în vigoare din 1 februarie 2014 cf. art. 103 din L: 255/1013
- C.proc.pen.1864-----Codul de procedură penală 1864, M.of.: din 2 decembrie 1864, în vigoare din 30 aprilie 1865, abrogat prin. „Codul de procedură penală” din 1936, M.of.: 66 din 19 martie 1936
- C.proc.pen.1936-----Codul de procedură penală 1936, L: 472/1936: „Codul de procedură penală”, M.of.: 66 din 19 martie 1936, în vigoare cf. art. 663 (în parte de la data publicării, în parte din 1 ianuarie 1937), abrogat prin art 1 din L: 31/1968 „pentru punerea în aplicare a Codului de procedură penală al Republicii Socialiste România”, B.of.: 47 din 13 noiembrie 1968
- C.proc.pen.1968-----Codul de procedură penală 1968, L: 29/1968 „privind Codul de procedură penală”, B.of: 145 din 12 noiembrie 1968, în vigoare din 1 ianuarie 1969, abrogat prin art. 108 L: 255/2013 „pentru punerea în aplicare a Legii nr. 135/2010 privind Codul de procedură penală și pentru modificarea și completarea unor acte normative care cuprind dispoziții procesual penale”, M.of.: 515 din 14 august 2013
- C.proc.pen.fr-----Codul de procedură penală francez
- C.proc.pen.it-----Codul de procedură penală italian
- C.proc.pen.nl -----Codul de procedură penală olandez

CA	-----	Curtea de Apel (urmată de abrevierea județului)
CAB	-----	Curtea de Apel București
cap.	-----	capitol
cart.jud.	-----	carte de judecată
CC	-----	Curtea de Conturi
cca	-----	circa
CCJ	-----	Curtea de Casațiune și Justiție (1861[2]-1925)/Curtea de Casație și Justiție (1925-1949)
CCR	-----	Curtea Constituțională a României
CD	-----	compact-disc
CD-1970	-----	Culegere de decizii ale Tribunalului Suprem pe anul 1970, ed. Științifică și Enciclopedică, București
CDP	-----	Caiete de Drept Penal
CE	-----	Consiliul Europei
CEDO	-----	Curtea Europeană a Drepturilor Omului/Convenția Europeană a Drepturilor Omului
CETS	-----	Council of Europe Treaty Series (eng. Seria de Tratatate a Consiliului Europei) (194 <i>et seq.</i>)
CF	-----	Cartea Funciară
cf.	-----	<i>confer</i> lat. se folosește în loc de „vezi”, însă alegerea uneia dintre cele două abrevieri se face unitar, de-a lungul întregului material. Întrucât în domeniul juridic „v” este utilizat alternativ pentru lat. <i>versus</i> în abrevierea unor cauze, din jurisdicției străine, propunem adoptarea abrevierii [cf.] în loc de „vezi” și abrevierea sa
CJCE	-----	Curtea de Justiție a Comunităților Europene
CJEU	-----	<i>Court of Justice of the European Union</i> eng.
CJUE	-----	Curtea de Justiție a Uniunii Europene
CNCD	-----	Consiliul Național pentru Combaterea Discriminării
CODATA-ICSTI	-----	<i>Committee on Data of the International Science Council – International Council for Scientific and Technical Information</i> eng.
com.	-----	comuna
conf.univ.	-----	conferențiar universitar
Constituția României/Constituția		Adunarea Constituantă: „Constituția României”, M.of.: 233 din 21 noiembrie 1991, în vigoare în urma aprobării ei prin referendumul național din 8 decembrie 1991. Modificată și completată prin L: 429/2003, M.of.: 758 din 29 octombrie 2003, republicată în M.of.: 767 din 31 octombrie 2003
coord.	-----	coordonator
CPJC	-----	Culegere de practică judiciară
CS	-----	Curtea Supremă (1949-1952)
CSAT	-----	Consiliul Suprem de Apărare a Țării

CSE-----	<i>Council Of Science Editors</i> – eng. – stil de citare
CSJ -----	Curtea Supremă de Justiție a României (1991[3]-2003[4])
CSM -----	Consiliul Superior al Magistraturii
CSR-----	<i>corporate social responsibility</i> eng.
D-L: -----	Decretul-Lege nr.
D: -----	Decret al Consiliului de Stat al RSR nr.
d.Hr.-----	după Hristos
DAE -----	dobânda anuală efectivă
dec.adm. -----	decizie administrativă
dec.civ. -----	decizie civilă
dec.pen-----	decizie penală
dir.-----	coordonator al unui volum colectiv
DMA -----	<i>Digital Markets Act</i> eng.
DOI-----	<i>Digital online identifier</i> – eng. – identificator peren
DPO -----	<i>data protection officer</i> eng.
dr. -----	doctor (prin tradiție se păstrează punctul de final deși abrevierea are în componere și ultimul caracter din cuvânt)
<i>E.g./e.g.</i> -----	<i>exempli gratia</i> lat.
EC -----	<i>European Commission</i> eng.
ECHR: -----	<i>European Court of Human Rights</i> eng.
ECJ-----	<i>European court of Justice</i> eng.
ECLI:-----	<i>European case law identifier</i> – eng. – identificator peren
ECU -----	<i>European currency unit</i> eng. (1979-1999)
ed. -----	ediție. Conform ISO 690:2021, eticheta aferentă editurii nu se mai inserează cu excepția stilurilor de citare adresate sistemelor informatice. Abrevierea Ed. se poate utiliza doar dacă face parte din numele propriu-zis al editurii și e dificil de dezambiguizat fără abrevierea din titlu
ELI: -----	<i>European legislation identifier</i> – eng. – identificator peren
eng.-----	englez, limba engleză
<i>et al.</i> -----	(<i>et aliae/et alii</i>) lat. și altele, și alții
<i>et seq.</i> -----	și următoarele (pagini, numere etc.)
etc.-----	<i>et cetera</i> lat. dar intrat în uzul limbii române ca etc. care se scrie fără italic
ETS-----	<i>European Treaty Series</i> (eng. <i>Seria Tratatelor Europene</i> (1-193)
Eur. Comm'n H.R. Dec & Rep. -----	<i>Collection of Decisions of the European Commission on Human Rights</i> eng.
Eur. Ct. Hr. -----	<i>European Court of Human Rights (Reports of Judgements and Decisions)</i> eng.
Eur. H.R.-----	<i>European Human Rights Reports</i> eng.
fr.-----	francez, limba franceză
FRAD-----	<i>Functional Requirements for Authority Data</i> eng.

FRBR-----	<i>Functional Requirements for Bibliographic Records</i> eng.
FRSAD-----	<i>Functional Requirements for Subject Authority Data</i> eng.
gr. -----	grec, limba greacă
GTS-----	grupuri transnaționale de societăți
H:-----	hotărârea nr.
HCCH-----	<i>Hague Conference on Private International Law</i> eng.
HCGMB-----	Hotărâre de consiliu general al Municipiului București
HCL-----	Hotărâre de consiliu local
HCM-----	Hotărâre a Consiliului de Miniștri
HG:-----	Hotărârea de Guvern nr.
hot.-----	hotărâre judecătorească
HTML-----	<i>HyperText Markup Language</i> eng.
HVG-ORAC-----	<i>HVG-ORAC Lap- és Könyvkiadó Kft.</i> – magh. – „Societatea cu răspundere limitată HVG-ORAC de editare de ziare și cărți”, Budepesta
<i>i.e.</i> -----	<i>id est</i> lat. aceasta înseamnă
<i>i.f.</i> -----	<i>in fine</i> lat. la final
î.Hr.-----	înainte de Hristos
IA-----	inteligența/ă artificială
<i>ibidem (ibid.)</i> -----	Se utilizează pentru a indica o referință bibliografică precisă, utilizată în nota imediat anterioară, pentru o retrimiteră, la aceeași pagină [recomandarea înlocuirii cu citarea abreviată sub forma titlurilor scurte și indicarea elementului de localizare n.r.]
ÎCCJ/ICCJ-----	Înalta Curte de Casație și Justiție
<i>idem (id.)</i> -----	Se utilizează pentru a indica o referință bibliografică precisă, utilizată în nota imediat anterioară, pentru o retrimiteră, la o pagină diferită [recomandarea înlocuirii cu citarea abreviată sub forma titlurilor scurte și indicarea elementului de localizare n.r.]
<i>idem [1]</i> -----	alineatul (1) al articolului deja citat
IEEE-----	<i>Institute of Electrical and Electronics Engineers</i> – (stil de citare) eng.
ILFA-----	<i>International Federation of Library Associations and Institutions</i> eng.
<i>infra</i> -----	lat. mai jos
ing.-----	inginer
INML-----	Institutul de Medicină Legală „Mina Minovici”
IRPH-----	<i>Índice de referencia de préstamos hipotecarios</i> – indice de referință pentru creditele ipotecare în Spania, definit în anexa VIII la Circulara 8/1990
ISBD-----	<i>International Standard Bibliographic Description</i> eng.
ISBN-----	<i>International Standard Book Number</i> - identificator peren eng.
ISC-----	<i>International Science Council</i> eng.

ISMN-----	<i>International Standard Music Number</i> – eng. – identificator peren
ISO -----	Organizația Internațională de Standardizare/standard al asociației
ISRC-----	<i>International Standard Recording Code</i> – eng. – identificator peren
ISSN-----	<i>International Standard Serial Number</i> – eng. – identificator peren
it. -----	italian, limba italiană
JN -----	Justiția Nouă, revista
JO/JOUE -----	Jurnalul Oficial al Uniunii Europene
Jud.-----	Judecătoria(a)
jud. -----	județul
L: -----	Legea nr.
L: 71/2011 -----	Legea nr. 71/2011 pentru punerea în aplicare a Legii nr. 287/2009 privind Codul civil, publicată în M.of.: 409/10.06.2011
L.S. -----	locul sigiliului
LCA-----	Legea contenciosului administrativ
lect. -----	lector
lit. -----	litera
<i>loc.cit.</i> -----	<i>loco citato</i> lat. [la] locul citat [Asemeni indicării operei citate, de evitat în detrimentul utilizării citărilor subsecvente prin utilizarea titlurilor scurte și a elementului de localizare n.r.]
LRM-----	<i>Library Reference Model A conceptual Model for Bibliographic Information</i> eng.
M.of.-----	Monitorul Oficial al României, partea I
MARC -----	<i>MAchine-Readable Cataloging</i> eng.
MC-----	CEDO, Marea Cameră
MDA-----	Mic dicționar academic
MEC-----	Ministerul Educației și al Cercetării
MJE -----	<i>Magyar Jogász Egylet</i> – magh. – (Uniunea Juriștilor Maghiari)
MLA-----	<i>Modern Language Association</i> – eng. – stil de citare
mun.-----	municipiul
n. -----	nota/ă de subsol (din propria lucrare, din lucrarea citată)
n.a. -----	nota/ă a autorului citat - deci din lucrarea care se citează (observația, completarea autorului/creatorului)
n.n. -----	nota noastră (a autorului care scrie opera ce e citită acum – observația, completarea)
n.r.-----	nota redacției
N.Y.-----	New York
NATO -----	<i>North Atlantic Treaty Organization</i> eng.

NISO	-----	National Information Standards Organization	eng.
NJO	-----	National Office for the Judiciary	eng. [for Hungary]
nr	-----	număr	
nr.	-----	numărul	
O:	-----	ordin (de ministru)	nr.
ODIHR	-----	Office for Democratic Institutions and Human Rights	(OSCE)
OECD	-----	Organization for Economic Co-operation and Development	eng.
OG:	-----	Ordonanța de Guvern	nr.
OMJ:	-----	Ordinul Ministrului Justiției	nr.
ONU	-----	Organizația Națiunilor Unite	
op.cit.	-----	<i>opus citatum, opere citato</i>	lat. opera citată [de evitat, a se înlocui cu titlu scurt n.r.]
OUG:	-----	Ordonanța de Urgență a Guvernului	nr.
p.	-----	pagina	
<i>passim</i>	-----	în diverse locuri (de evitat întrucât citările trebuie să fie precise)	
pct.	-----	punctul	
pen.	-----	penal(ă)	
pg.	-----	paragraf	
pp.	-----	paginile	
PR	-----	Pandectele române,	revista
prof.univ.	-----	profesor universitar	
Ptk.	-----	(<i>Polgári Törvénykönyv</i>)	– magh. Codul civil ungar
PUAM	-----	<i>Presses universitaires d’Aix-Marseille</i>	fr.
PUD	-----	Plan urbanistic de detaliu	
PUF	-----	<i>Presses Universitaires de France</i>	fr.
PUG	-----	Plan urbanistic general	
PUP	-----	<i>Presses universitaires de Provence</i>	fr.
PUZ	-----	Plan urbanistic zonal	
R:	-----	Regulament	nr.
RDA	-----	<i>Resource Description and Access</i>	– eng. – standard de citare
RDC	-----	Revista de Drept Comercial	
rep.	-----	republicată (legea)	
RFDA	-----	<i>Revue Française de Droit Administratif</i>	fr.
RGPD	-----	Regulamentul (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE (Regulamentul general privind protecția datelor), JO L 119/1 din 4 mai 2016	
RLRQ	-----	<i>Recueil des lois et des règlements du Québec</i>	
RLU	-----	Regulament local (de urbanism)	

ROIJ 2005 -----	Regulament din 2005 de ordine interioară al instanțelor judecătorești, CSM, H: 387/2005 pentru aprobarea Regulamentului de ordine interioară al instanțelor judecătorești, M.of.: 958/28 octombrie 2005
ROIJ 2015 -----	Regulament din 2015 de ordine interioară al instanțelor judecătorești, CSM, H: 1.375/2015 pentru aprobarea Regulamentului de ordine interioară al instanțelor judecătorești, M.of.: 970/28 decembrie 2015
ROIJ 2022 -----	Regulament din 2022 de ordine interioară al instanțelor judecătorești, CSM, H: 3243/2022 pentru aprobarea Regulamentului de ordine interioară al instanțelor judecătorești, M.of.: 1254 și 1254 bis/27 decembrie 2022
ROLINeST -----	<i>Romanian Library network science & technology eng.</i>
RRD -----	Revista Română de Drept
RRDP -----	Revista Română de Drept Privat
RRES -----	Revista Română de Executare Silită
RSR -----	Republica Socialistă România
RTD civ. -----	<i>Revue Trimestrielle Droit Civil</i>
RTD com. -----	<i>Revue trimestrielle de droit commercial et de droit économique</i>
s.a. -----	sublinierea autorului
s.a. -----	<i>sine anno</i> lat. fără an, în construcția referințelor bibliografice
ș.a. -----	și alții, și altele
ș.a.m.d. -----	și așa mai departe
S.C. -----	Societate Comercială
s.d. -----	<i>sine dato</i> lat. fără dată
s.l. -----	<i>sine loco</i> lat. fără loc
s.n. -----	sublinierea noastră
s.n.s. -----	fără editură cunoscută – în construcția referințelor
S.R.L. -----	Societate cu Răspundere Limitată
S.S. -----	cu semnătura sa
s.t. -----	<i>sine titulo</i> lat. fără titlu – în construcția referințelor
s.v. -----	<i>sub verbo</i> (lat.) pentru a indica faptul că citarea se face în raport cu un anumit termen și nu raportat la o pagină anume (dicționare sau enciclopedii)
Sec. -----	Secția (unitate administrativă, oficială, deci primește majusculă)
sec. -----	secțiune
Sec.cont.adm. -----	secția de contencios administrativ
sen. -----	sentință
SR ISO -----	standard românesc ce transpune un standard ISO
STAS -----	STANDARD de Stat
Stud. Univ. Babeș-Bolyai	Iurisprud.Studia Universitatis Babeș-Bolyai Iurisprudentia, varianta abrevierii oficiale în baza de date ISSN.

sub.	-----	subliniere
SUBB. Iurisprudentia	-----	Studia Universitatis Babeş-Bolyai Iurisprudentia, varianta titlului alternativ înregistrat oficial pentru revistă în baza de date ISSN.
<i>supra</i>	-----	lat. mai sus
T	-----	Tribunal [se adaugă, fără blank, abrevierea judeţului e.g.: TCJ, TB etc. n.r.]
t.	-----	tomul
t.n.	-----	traducerea noastră (a autorului/autorilor)
tc.	-----	turc, limba turcă
TFEU	-----	<i>Treaty on the Functioning of the European Union</i> eng.
TFUE	-----	Tratatul privind funcţionarea Uniunii Europene. Se acceptă şi varianta T.F.U.E. însă se recomandă cea fără puncte.
th.	-----	teză de doctorat (citată în dactilogramă)
tit.	-----	titlul
TReg.	-----	Tribunalul Regiunii
TS	-----	Tribunalul Suprem (1952-1991)
TUB	-----	Tipografia Universităţii Bucureşti
UAT	-----	unitate administrativ-teritorială
UBB	-----	Universitatea Babeş-Bolyai
UNECE	-----	<i>United Nations Economic Commission for Europe</i>
UNICODE	-----	<i>Universal Coded Character Set</i> eng.
UNIDROIT	-----	<i>International Institute for the Unification of Private Law</i> eng.
UNODC	-----	Biroul Naţiunilor Unite pentru Droguri şi Criminalitate
URI	-----	<i>Uniform Resource Identifier</i> – eng. – identificator peren
URN	-----	<i>Uniform Resource Name</i> – eng. – identificator peren
var. (ist.)	-----	variaţiune şi istoric (arhaism)
vol.	-----	volumul
vs	-----	versus [!fără punct n.r.]
Y.B. Eur. Conv. Hr.	-----	<i>Yearbook of the European Convention on Human Rights</i> eng.
ZGB	-----	<i>Schweizerisches Zivilgesetzbuch</i> germ. Codul civil elveţian

Listă creată şi actualizată de Dorin JOREA, redactor-coordonator la SUBB. Iurisprudentia.